



کات کونجی:
جالینن / هوبوغن
ریحت
سیبوق
تنغ

مجلس اُکام اسلام سیغاقورا
خطبة جمعة

۱۲ ديسيمبر ۲۰۲۵ / ۲۱ جمادي الآخر ۱۴۴۷ هـ

جالینن یغ منجان کتنغن

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ، وَأَمَرَنَا بِالتَّقْوَى وَالْخُلُقِ
الْكَرِيمِ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ
أَجْمَعِينَ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ، وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ
مُسْلِمُونَ.

زمره المؤمنین رحمک الله،

برتقواله کقد الله ﴿سبحانه وتعالى﴾ دغن منطاعتي سکالا قرینتهش دان منجاءوهي
سکالا لارغن. هیاسیله دیری کیت دغن ایمان کقد الله دان اخلاق مورنی ترهادف
سکالین مخلوقش. بریکن حق دان لقسانکن تغکوغجواب کیت کقد مریک یغ سلایقش.
سموک الله ﴿سبحانه وتعالى﴾ تروس مبریکن کیت کتنغن دان کتنغن ایمان سهیغک
کغغهوچوغ پاوا. آمین، یا رب العالمین.

سیدغ جمعة یغ درحمتی الله،

باکي راماي انتارا کیت، قهوجوغ تاهون این اداله ماس اونتوق کیت **مریختکن** دیری، بادن دان فیکیرن. ستله برتوغکوس لوموس سفنجغ تاهون دغن توکسن، قملاجرن دان سباکایش، کادغکالا کیت ترلش قندغ دان کورغ مبری تومشوان ترهادف کباحیقن سرتا مصلحت دیری کیت سندیری.

اقایلا کیت دافت **بریخت** سجنق، منیتی هاری دغن لبیه سنتای، تنفا کریساوان کران دکجر روتین هارین، إن شاء الله، کیت اکن بگیت لبیه سکر دان دافت ملاکون ستیاف قرکارا دغن لبیه فیک دان فنوه قغحیاتن. دالم اوروسن دنیا، کیت اکن لبیه **تنغ**، لبیه مبریکن تومشوان قد کصیحتن، کباحیقن دیری، کتنغن میندا دان ستروسن. دالم اوروسن اخرة قولاً، صلاة دان سموا عبادة یغ کیت کرجاکن اکن تراس لبیه مانس دان برمنا، لنتس ای لبیه برکسن دالم مبریکن کیت **کتنغن** یغ سواجرن سباکای اورغ برایمان. بوکنکه الله ﴿سبحانه وتعالی﴾ تله برفرمان دالم سورة الرعد ایات ۲۸:

الَّذِينَ ءَامَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ ﴿٢٨﴾
یغ برمقصود: (یاءیت اورغ-اورغ) یغ برایمان دان **تنغ** تنترم هاتی مریک دغن مغلغتی الله (ذکر الله) کتاهوویه، دغن مغلغتی الله، هاتی منجادی **تنغ**.

ساودارا یغ درحمتی الله،

بزر، کیت هارف بهاوا **کسیبوقن** کیت سلام این تله دچورهکن کاره کباءیقن. سموک
ای دتریمه دسیسی توهن. نامون، اد کالاش، کیت جوک فرلو اونتوق ممبری حق کفد
دیری کیت اونتوق کلوار سجنق دری **کسیبوقن** ترسبوت، دی کباءیقن دیری کیت
دان کباجیقن اورغ- اورغ یغ کیت کاسیهی. افاکه ساندرن کات-کات سای این؟
ایذینکن سای برکوغشی سفوتوغ حدیث روایة امام البخاری دان مسلم دالم حال
این. سیلا امتی قیصه برایکوت:

قد زمان رسول الله ﷺ (صلی الله علیه وسلم)، تردافت سآورغ ونیتا یغ بریچارا تنتغ
کأذان سوامیش. سوامیش اداله سآورغ یغ باعیق، بکیتو راجین دان سوغکوه-
سوغکوه دالم ملاکوکن عمل صالح. بلیاو برقواسا ستیاف هاری تنقا قوتوس دان
مغهایسکن ستیاف مالم دغن عبادة قیام الیل. نامون، دسبکن کسوغکوهنش ایت،
بلیاو تیدق قرنه برسام دان برکاءول دغن ایستریش، سباکایمان کیاساءن دالم **هوبوغن**
سوامی ایستری.

اقابیلایا فرکارا این دسمقایکن کفد رسول الله ﷺ (صلی الله علیه وسلم)، بکیندا مینتا
قنجلسن درقد للاکی ایت. للاکی ترسبوت مغصحن کفد نبی ﷺ (صلی الله علیه وسلم)

وسلم ﴿﴾ بهاوا بلیاو برقواسا ستیاف هاري دان برقیام اللیل ستیاف مالم. لالو افاکه
 تکورن رسول الله ﴿﴾ صلى الله عليه وسلم ﴿﴾ کفد بلیاو؟ بکیندا ﴿﴾ صلى الله عليه
 وسلم ﴿﴾ مپوروه بلیاو سوڤاي مرغکڅکن هاري قواساښ دان بریخت قد سستغه مالم.
 رسول الله برسېدا یغ بر مقصود: "سسوڅکوهش، توبوهمو ممقوپاي حق کأتس دیریمو.
 ماتامو ممقوپاي حق کأتس دیریمو. دان ایستریمو جوک ممقوپاي حق کأتس دیریمو."

سیدغ جمعة یغ دکاسیهي الله،

جلس درقد حدیث تادي بهاوا منوروت قرینسیف اسلام، تیدق منجادي سسواتو
 کسالهن، ماله کادغکالا منجادي کفرلوان دان بسر منفعتش، اونتوق کیت مغورڅکن
 دان مځاتور کسبوقن. سباجر دغن این، منبر ایغین مپارنکن تیک هو بوغن اتاو
 جالین یغ واجر دبري تومقوان، تراوتام دکالا کیت امبیل ماس مریختکن دیري
 دڅهوجوغ تاهون این:

فرتام: جالین کیت دغن الله ﴿﴾ سبحانه وتعالی ﴿﴾

دالم کسبوقن کیت، اد کالان هو بوغن کیت دغن الله ﴿﴾ سبحانه وتعالی ﴿﴾ منجادي
 رڅکڅ، تنقا دسدري. چونتوهش، کیت منجاک صلاة، تنافي کیت صلاة دغن
 سریڅکس موڅکین، کورڅ خشوع دان برککس کمبالي کفد فکرچاءن دان توکس

ماسيځ- ماسيځ. قد موسيم چوتي اين، فرلاهنكله صلاة دغن فنوه طمانينه. حياتي ستياډ تكبير، باچاين دان دعاء يځ كيت لفظكن دالم صلاة. جاديكن اي دتيق اونتوق مغازيركن هاتي، بوكن سقدر ميمفورناكن تونتوتن.

جك سفنجغ تاهون كيت كورغ ممباچ القرءان اتاو برعمل، كوناكله ماس اين اونتوق منجالين سمولا هوبوغن كروحنين. مولاكن دغن عملن سنة يځ ريغن، سقرتي صلاة ضحي، ممربايقكن صلوات دان برديكير اقايله مغمبارا دان مځاگومي بومي چيشتاين الهي. لاوكله مځيكوت قدر كمځوان. ايغته، يځ لبيه اوتام بوكله بيلغن اتاو كوانتيتي، تنافي موتو اتاو كواليتي دالم ستياډ عملن.

كدوا: منجاك كباچيقن ديري سنديري

ساودارا، سلاءين هوبوغن كيت دغن الله ﴿سبحانه وتعالى﴾، كيت جوكن فرلو مبري قرهاتين كهد كباچيقن ديري سنديري، سقرتي يځ دسبوتكن دالم حديث تادي. كادغكالا كيت ترالو سيبيق مځجر توكسن دان تځكوغجواب سفنجغ تاهون، سهيغك كيت سنديري تيدق سمقت برهنتي دان برتاش: "اځاكه يځ كيت سنديري فرلوكن؟ اځاكه فركارا يځ تله لام دابايكن؟"

ستياڻ درڦد کيت ممڦوپاءِ چاڀرن ٻريڏا. اد يڻ ٻرکلوٽ دڻن تڪنن کرجا ماهوڦون
توڪسن اڪاڊميڪ (akademik) يڻ ٻرت، سهيڻگ منجس کصيحتن مينتل
(mental) دان ايموسي.

مڀري تومڦوان کڦد کاڏاڻن ڊيري سنڊيري بوڪن تنڊا کلمهن. ٻهڪن، اي تنڊا کسڊرن
ٻهاوا توبوه دان جيوا اين اڊاله امانه يڻ ڦرلو دڦلپارا. کوناڪنله وقتو اين اونٿوق
مڦرباءِ يقي سماءُت ڊالمن، مموليڪن تناک دان مڦمباليڪن **کتنڻ** جيوا. اين کران
ساورڻ مؤمن يڻ سنٿياس سکر دان قواٽ جسڊ، ايموسي دان فيکيرن اڪن لبيه
مڦو ٻرخدمت کڦد اڪام، مشارکت دان ڊيريش سنڊيري.

کتيڪ: جالينن دڻن کلوارک دان اورڻ ترساڻ

ڊالم **کسيڊوقن** کيت سڦنجڻ تاهون، ماس دڻن کلوارک سريڻ موده ترڦربان. سڊڻگن
کلوارک اڊاله اساس کهيڊوقن دان کسجهٽراءن.

ڦد وقتو اين، فيکيرڪن ٻاڪايمان کيت بوليہ مراڦٽڪن سمولا **هوڀوڻ** دڻن کلوارک.
لواڻگن ماس اونٿوق ٻرتاڻ خبر، ملاکوڪن اڪٽيويٽي (aktiviti) ٻرسام دان
مڦحاضيرڪن ڊيري دڻن سڦنوه ڦرهاتين. ماس اين بوليہ منجاڊي تيتيق ڦرمولاءن

اوتتوق مښهيدوڅکڼ کښالي سواسان کاسيه سايع دان کسراغن. جاديکنله کلوارک
سباکاي ميدن څرتام کيت منظاهيرکڼ اخلاق موليا، کصبرن دان کباءيقن.

سيدغ جمعة يڅ درحمتي الله،

څڅهوجوغ تاهون اين اياله رواغ اوتتوق کيت برهنتي سجنق دان مڅمبالیکن کتنغن.
څرکوکوهکنله هوبوغن کيت دغن الله ﴿سبحانه وتعالی﴾، جاک کباجيقن ديري دان
دکتن سمولا هوبوغن دغن کلوارک دان انسان ترسايع.

سموک دغن کيت ممنفعتکن ماس اين سڅنوهښ، الله ﴿سبحانه وتعالی﴾ مپوبورکڼ
ايمان کيت، مننغن جيواکيت، دان مېوک څينتو کباءيقن دان کبرکتن دالم کهيدوڅڼ.
آمين، يا رب العالمين.

أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ
الرَّحِيمُ.

خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا كَمَا أَمَرَ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ تَعَالَى فِيمَا أَمَرَ، وَانْتَهُوا عَمَّا نَهَاكُمْ عَنْهُ وَزَجَرَ.

أَلَا صَلُّوا وَسَلِّمُوا عَلَى النَّبِيِّ الْمُصْطَفَى، فَقَدْ أَمَرَنَا اللَّهُ بِذَلِكَ حَيْثُ قَالَ فِي كِتَابِهِ الْعَزِيزِ: إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ.

وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمَهْدِيِّينَ سَادَاتِنَا أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ وَعَلِيٌّ، وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ وَالْقَرَابَةِ وَالتَّابِعِينَ، وَتَابِعِي التَّابِعِينَ، وَعَنْ مَعَهُمْ وَفِيهِمْ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ. اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالزَّلَازِلَ وَالْمَحَنَ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ، عَنِ بَلَدِنَا خَاصَّةً، وَسَائِرِ الْبُلْدَانِ عَامَّةً، يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ. اللَّهُمَّ أَنْصُرْ إِخْوَانَنَا الْمُسْتَضْعَفِينَ فِي عَزَّةٍ وَفِي فَلَسْطِينَ وَفِي كُلِّ مَكَانٍ عَامَّةً، يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ. اللَّهُمَّ بَدِّلْ خَوْفَهُمْ أَمْنًا، وَحُزَنَهُمْ فَرَحًا، وَكُفْرَهُمْ فِرَاجًا، يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ. اللَّهُمَّ اكْتُبِ السَّلَامَ وَالْأَمْنَ وَالْأَمَانَ لِلْعَالَمِ كُلِّهِ

وَلِلنَّاسِ أَجْمَعِينَ. رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً، وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً، وَقِنَا عَذَابَ
النَّارِ.

عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى، وَيَنْهَى عَنِ
الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ، فَادْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ
يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ، وَلَذِكْرُ
اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.